

D·Velez-L Ma'tya's (匈牙利国家农业工程研究所)

16. 颗粒饲料的太阳能烘干系统
罗振涛 (石家庄农业现代化研究所)

(未 完)

中国农村能源研究培训中心建成投入使用

中国农村能源研究培训中心座落在北京市昌平县城东南，占地22000多米²。建筑面积5600米²。1985年5月动工兴建，经中意双方技术人员共同努力于1988年6月建成投入使用。意大利驻华大使、农业部何康部长、刘江副部长、北京市陆宇澄副市长以及国家科委等单位的领导参加了落成典礼。意大利大使和何康部长为落成典礼剪彩并讲了话。

“中心”是意大利和我国农业部的合作项目。意方提供了“可再生能源系统设施及装置”。农业部投资进行了基本建设。“中心”现拥有能同声传译200个座位的讲演大厅；有可进行生物质能系统和热工等方面试验的实验教学楼；有可进行沼气、太阳能、风能等可再生能源系统进行小型示范表演的技术大厅；500米²的实验温室；还有可接待100余人的食堂和宿舍楼，以及车库、锅炉房等配套建筑与设施。二期工程还将兴建计算机房和印刷车间、配备试验仪器与设备。

这个“中心”是目前国内最大的可再生能源培训与研究场所。它具备了对国内外可再生能源专业进行技术培训的条件与基础，可进行国际科学技术合作和学术交流，承担生物质能（大中型沼气工程、农村垃圾、酒厂等废料处理及环境保护）、太阳能（太阳灶、太阳房）、地热能（地热养殖、种植）和节能（生活节能及乡镇企业节能）等项技术的研究、开发和各种形式的培训。今年就将承办5个可再生能源国际培训班。

“中心”建成后，将通过各种形式的技术培训、国际、国内的技术合作以及各种形式的学术交流，为世界范围内可再生能源的建设与发展做出贡献。

(马锡光)